

**Germany-Hildesheim: Electricity**

**OJ S 174/2018 11/09/2018**

**Contract notice**

**Supplies**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

## **Section I: Contracting authority**

---

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Stadtentwässerung Hildesheim AöR

Postal address: Kanalstraße 50

Town: Hildesheim

NUTS code: DE925 Hildesheim

Postal code: 31137

Country: Germany

Contact person: Frau Steinmann

E-mail: [ausschreibungen@sehi-hildesheim.de](mailto:ausschreibungen@sehi-hildesheim.de)

Telephone: +49 51217458821

Fax: +49 51217458897

**Internet address(es):**

Main address: <http://www.sehi-hildesheim.de/>

### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/X-SEHI-2018-0006>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.deutsches-ausschreibungsblatt.de/VN/X-SEHI-2018-0006>

### **I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

### **I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Lieferung von elektrischer Energie für div. Abnahmestellen

Reference number: X-SEHI-2018-0006

#### **II.1.2. Main CPV code**

09310000 Electricity

#### **II.1.3. Type of contract**

Supplies

#### **II.1.4. Short description**

Lieferung von elektrischer Energie für diverse Abnahmestellen der Stadtentwässerung Hildesheim, Lieferzeitraum 1.1.2019, 0.00 bis 31.12.2020, 24.00 mit optionaler Verlängerung um ein weiteres Lieferjahr zu gleichen Konditionen

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

### **II.2. Description**

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

09310000 Electricity

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DE925 Hildesheim

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Gegenstand der Ausschreibung ist die Lieferung von elektrischer Energie für 36 Abnahmestellen der Stadtentwässerung Hildesheim mit einem Referenzverbrauch in 2017 von 2 169 388 kWh/a. Lieferzeitraum ist der 1.1.2019, 0.00 bis 31.12.2020, 24.00 mit optionaler Verlängerung um ein weiteres Lieferjahr zu gleichen Konditionen.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below  
Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/01/2019 End: 31/12/2020

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Optionale Verlängerung um ein weiteres Lieferjahr zu gleichen Konditionen

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

#### **III.1. Conditions for participation**

##### **III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions:

Bietererklärung:

- Ansprechperson nebst Vertretung,
- Angaben zum Unternehmen: Anzahl Mitarbeiter, Umsätze, Zertifizierungen,
- 3 Referenzen für Energielieferungen in vergleichbarer Größenordnung während der letzten drei Jahre

— Soweit zutreffend, sind Art und Umfang der Leistungen anzugeben, die der Bieter an Unterauftragnehmer übertragen will. Soweit zutreffend, sind Angaben zu Arbeitsgemeinschaften/Bietergemeinschaften zu machen.

Zum Nachweis der Zuverlässigkeit ist die Anzeige nach § 5 EnWG bzw. eine vergleichbare nationale Erklärung oder gleichwertig aussagekräftige Nachweise (z. B. Genehmigung nach § 3 EnWG bzw. eine vergleichbare nationale Erklärung) beizufügen. Zum Nachweis der Zuverlässigkeit ist, soweit keine Anzeige nach § 5 EnWG und /oder keine Genehmigung nach § 3 EnWG bzw. keine vergleichbaren nationalen Erklärungen

Vorliegen (z. B. bei sogenannten „Altversorgern“) alternativ zu den vorstehenden Ausführungen zu erklären, dass sie als sog.

„Altversorger“ weder die Anzeige nach § 5 EnWG noch die Genehmigung nach § 3 EnWG benötigen.

Alternativ dazu ist zum Nachweis der Zuverlässigkeit die Abgabe einer „Einheitlichen Europäische Eigenerklärung“ zulässig. Hierfür gelten die Vorgaben der Durchführungsverordnung (EU) 2016/7 der Kommission vom 5.

Januar 2016 zur Einführung des Standardformulars für die Einheitliche Europäische Eigenerklärung.

Zum Nachweis der Zuverlässigkeit ist ferner zu erklären, dass die Regulierungsbehörde dem Bieter gemäß § 5 EnWG die Ausübung der Tätigkeit weder ganz oder teilweise untersagt hat und Bedenken dass die personelle, technische oder wirtschaftliche Leistungsfähigkeit oder Zuverlässigkeit nicht gewährleistet ist, sind seitens der Regulierungsbehörde bislang nicht angemeldet worden sind.

Auf gesondertes Verlangen nachzureichen: aktueller aussagekräftiger Geschäftsbericht in deutscher Sprache bzw. in deutscher Übersetzung, Bescheinigung der Berufsgenossenschaft, Vorlage einer Unbedenklichkeitserbescheinigung des Finanzamts, Nachweis Haftpflichtversicherung und Deckungshöhe

### **III.1.2. Economic and financial standing**

Selection criteria as stated in the procurement documents

### **III.1.3. Technical and professional ability**

Selection criteria as stated in the procurement documents

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Siehe III 1.1)

### **III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract**

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

**IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system****IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

**IV.2. Administrative information****IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 25/10/2018 Local time: 12:00

**IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates****IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

**IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 07/11/2018

**IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 25/10/2018 Local time: 12:00

Information about authorised persons and opening procedure: Entfällt

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.3. Additional information****VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Verkehr, – Regierungsvertretung Lüneburg

Postal address: Auf der Hude 2, D

Town: Lüneburg

Postal code: 21339

Country: Germany

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

10/09/2018